



Hella Automotive México S.A. de C.V.

INVOICE

475732

Avenida 1o de Mayo, No. 120, piso 6, Col. San Andrés Atoto, Naucalpan de Juárez, Edo. Mex. C.P. 63500 RFC: EOP640608113

Folio Fiscal Certificado SAT Fecha Certif. Certif. Emisor Fecha Emisor

4550795C-1DB0-418E-8FAE-54DEB25340B1 0000100000404477432 2018-05-03T18:11:01 0000100000402675600 2018-05-03T18:10:46

210754

Table with columns: BILL TO (GETRAG S.P.A.), SHIP TO (GETRAG S.p.A.), SHIPPING DATA (MODE OF TRANSPORT TRUCK, CUSTOMER PLANT 100, etc.)

Table with columns: EXPEDITION PLACE (San José), REGIMEN FISCAL (601 - REGIMEN GENERAL DE LEY PERSONAS MORALES), TIPO DE COMPROBANTE (I - INGRESO), etc.

Main table with columns: QUANTITY (3456 PC), UNIT (PC), PART NUMBER (010.027-027), CUSTOMER PART NUMBER (2517256800), DESCRIPTION (TRANSMISSION RANGE SENSOR BPD), etc.

KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3456
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballaggio: [X] [] NO
Data controllo: 03/2/18
Firma: [Signature]

Table with columns: (TWENTY-ONE THOUSAND EIGHT HUNDRED SEVEN DOLLARS 36/100. USD.), SUBTOTAL (21,807.36), etc.

QR code, Cadena original del complemento de certificación digital del SAT, Sello digital emisor, Sello digital SAT

-ESTE DOCUMENTO ES UNA REPRESENTACION IMPRESA DE UN CFDI-

Hella Automotive Mexico SA de CV

Av. Ing. Antonio Gutierrez Cortina No. 16
 Parque Opción, San José Iturbide
 Guanajuato, México, C.P. 37980
 Tel. (52)419-198-8100/01, Fax. (52)419-198-4064
 R.F.C. EOP-640608-113



Nota de entrega / Delivery Note
N° 80736784

Fecha: 03.05.2018

No. Proveedor / Supplier Nr.: 91020902

Destinatario / Ship to:

GETRAG S.p.A.
 Via del Ciclamini, 4

COPIA

Cond. de entrega/Incoterms: FOB "SAN JOSE ITURBIDE, GTO"

Modugno Bari BA IT
 70026

CANTIDAD QUANTITY	N° DE PARTE PART NUMBER	DESCRIPCION DESCRIPTION	ORD.COMPRO PURCH. ORD.	LOTE BATCH	PRECIO PRICE	IMPORTE AMOUNT
3,456	010.027-027 2517256800 Fracción Arancelaria	TRANSMISSION RANGE SENSOR 6PD / Harm Code :	550003917901			0.00
	Código Contenedor /	Container Code :	Qty. Container/Pallet	24	Country of origin/Pais	Origen:
	Net weight/Peso Neto:	141.896 KG	Gross weight/Peso Bruto:	196.352	KG	
El comprador declara su conformidad con que cada publicación o aprovechamiento de las marcas Hella bajo la licencia de Hella KGaA Hueck & Co. está incluida en esta venta. El comprador declara su conformidad con que cada publicación o aprovechamiento de las marcas Hella se realizará con el suplemento "tm".						
					Subtotal	0.00
					IVA	0.00
					Total	0.00
					Total Qty. Container/Pallet	24 PC

UPS Supply Chain Solutions™



UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC.
OTI License No. 016871N
 MULTIMODAL TRANSPORT OR PORT TO PORT SHIPMENT

Waybill

*Waybill *Bill of Lading

SHIPPER/EXPORTER HELLA AUTOMOTIVE MEXICO SA DE CV CARR EL CASTILLO KM 10.5 EL SALTO JA 45680 MX		DOCUMENT NO. EXITVERMIL79203	BILL NUMBER 7794964441
CONSIGNEE GETRAG (OCEAN) SCHEITZER LOGISTIK VIA DEI GERANI Z.I. MODUGNO 70123 IT		EXPORT REFERENCES FORWARDING AGENT REFERENCES UPS SCS MEXICO S.A. DE C.V. AV. EUGENIA NO.189 COL. NARVARTE ORIENTE MEXICO CDMX 03020 MX	
NOTIFY PARTY GETRAG (OCEAN) SCHEITZER LOGISTIK VIA DEI GERANI Z.I. MODUGNO 70123 IT		POINT AND COUNTRY OR TERRITORY OF ORIGIN EL SALTO JA MX	
PLACE OF RECEIPT SAN JOSE ITURBIDE		DELIVERY AGENT UPS SCS (ITALY) SRL AS AGENT FOR UPS EUROPE SPRL VIA GALILEI, 5 PESCHIERA BORROMEO 20068 IT	
EXPORTING CARRIER (Vessel Name or Designation or Other means of transportation) VERMONT TRADER 02121		SEA/AIR PORT OF LOADING VERACRUZ, MX	
SEA/AIR PORT OF DISCHARGE GENOA, IT		FINAL DESTINATION DOOR TO OCEAN PORT	
PLACE OF DELIVERY MILANO		PRE-CARRIAGE BY PLACE OF RECEIPT BY PRE-CARRIER	

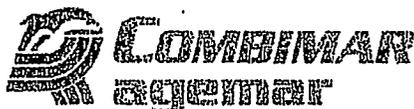
PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MARKS AND NUMBERS	NO. OF PKGS.	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS (see Paragraphs 15-16 on reverse side)	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
CTRNO: TCLU6230890 SEALCODE1: 0091487 MARKS & NO: GETRAG BARI	1	PACKAGE SAID TO CONTAIN SENSOR TRANSMISSION RANGE (SENSOR DE TRANSMISION DE RANGO) HS CODE: 85437099	196,000 KG 432,110 LB	1,770 M3 62,499 F3
EXPRESS BILL OF LADING/NO ORIGINAL ISSUED FREIGHT COLLECT				

NOTE: THE CARRIER'S LIABILITY WILL BE LIMITED AS FOLLOWS: DURING ANY INTERNATIONAL AIR TRANSPORTATION, AS PROVIDED BY APPLICABLE INTERNATIONAL CONVENTIONS; DURING ANY TRANSPORTATION GOVERNED WITH THE FORCE OF LAW BY THE U.S. CARRIAGE OF GOODS BY SEA ACT, TO \$500 PER PACKAGE OR FOR CARGO NOT PACKAGED \$500 PER CUSTOMARY FREIGHT UNIT, DURING TRANSPORTATION WITHIN MEXICO, TO \$0.10 PER POUND, AND DURING ALL OTHER TRANSPORTATION, EXCEPT WHERE OTHERWISE PROVIDED BY APPLICABLE LAWS, TO \$0.50 PER POUND, THESE LIMITS MAY BE INCREASED BY DECLARING A HIGHER VALUE PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT OR SHIPMENT IN THE FOLLOWING SPACE AND PAYING A HIGHER FREIGHT (SEE CLAUSE 7.2 ON THE REVERSE SIDE).
 \$ 0 PER KG, PACKAGE, CUSTOMARY FREIGHT UNIT, OR ENTIRE SHIPMENT (Circle one), FOR PORT-TO-PORT SHIPMENTS, ARRANGEMENTS FOR ON-CARRIAGE MADE BY A UPS COMPANY ARE MADE IN CAPACITY AS AGENT AND TRANSPORTATION BROKER, UNLESS A BILL OF LADING ISSUED BY A UPS COMPANY IDENTIFIES A UPS COMPANY AS CARRIER FOR SUCH ON-CARRIAGE.

RECEIVED at the Place of Receipt or (where this is a Port to Port shipment) at the Sea/Air Port of Loading in apparent external good order and condition, except as otherwise noted, the packages and for goods (or, if the goods are in containers, the containers) described above for transportation to the Place of Delivery of the Sea/Air Port of Discharge, as the case may be. The contract of carriage evidenced by this document is subject to all the terms and conditions set forth on this side and the reverse side. It is also subject to all laws and other provisions incorporated by reference into this document. Copies of all terms and conditions are available on request. If this document is a Bill of Lading, 0 originals are signed. When one original is accomplished, the other(s) will be void. VERACRUZ 27-May-2018 ISSUED AT DATE UPS OCEAN FREIGHT SERVICES, INC. carrier X	CHARGES	PREPAID	COLLECT

*If only the Bill of Lading box is checked, the "To Order" box document will constitute a negotiable bill of lading which must be surrendered before the Goods may be released. If only the Waybill box is checked, this document will function as a non-negotiable bill of lading which does not have to be surrendered to obtain release of the Goods. If both boxes are checked, this document will be a non-negotiable waybill which, in carrier's sole discretion, may not be required to be surrendered by consignee of the Goods.



163693

COMBIMAR & AGEMAR SPA
AGENZIA MARITTIMA CONSOLIDATORI N.V.O.C.C.
Via Primo Maggio 1 - 20066 Melzo (MI) - Tel. 02.2743061
Fax Export 02.274306260 - Import 02.274370291 - Assistenza 02.274306213
www.combimaragemar.it - e-mail: info@combimaragemar.it

Melzo, 27/06/2018

MOVDC MA 118062742X

Bollettino di consegna

Pagina 1 di 1

Ritirare Presso:

COMBIMAR & AGEMAR SPA
VIA PRIMO MAGGIO 1 MELZO (MI)
20066 MILANO

Consegnare a:

GETRAG SRL
VIA CICLAMINI 4
70026 MODUGNO
BA
BARI GETRAG

Spedizione 01/18/207461

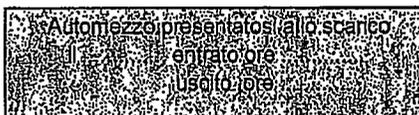
01/18/921084

Descrizione Documento	Riferimento	Data Riferimento
VS RIFERIMENTO	7794964441	23/06/2018 00:00:00
BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR	20/18/037592	27/06/2018 00:00:00
BOLLETTINO CONSEGNA IMPORT MAR	20/18/037592	27/06/2018 00:00:00

Container	Stgla	Numero	Sigillo	Coll	App. Bari	Descrizione Merce	P.L. Kg	MC
40 HIGH CUBE	TCLU	023089 0	0081487	1		SENSORI DI TRASMISSIONE	196,00	1,37

Annotazioni

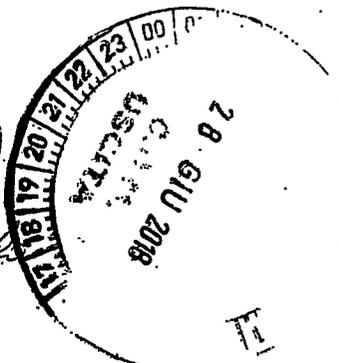
Dimensioni: 1 125 X 105 X 100



L'AUTISTA HA L'OBLIGO DI FARSI SEGNALARE AL MOMENTO DELLO SCARICO SUL PRESENTE BOLLETTINO INTEGRITA', NON INTEGRITA' E/O EVENTUALI RISERVE E/O DANNEGGIAMENTI DELLA MERCE CONSEGNATA

IN ALL.TO BDC

ET/188 GU
SPANA. BUE
AUT. PREZONTA



Marika Filicetti

KUEHNE + NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

03 LUG 2018



Combimar & Agemur S.p.A.
Sede Legale Via Primo Maggio 1 - 20066 Melzo (MI)
C.F./P.IVA/Reg. imp. MI 05441010891 - REA MI 16211957
Capitale sociale € 3.000.000,00 i.v.
Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Medis s.r.l.

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"